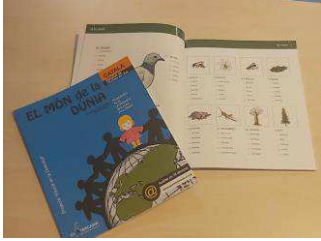



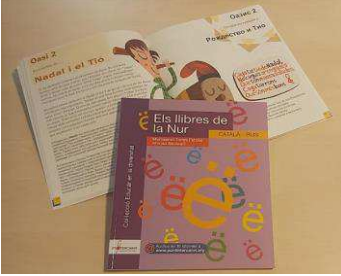




Què conté la maleta?

<i>exemplars</i>	<i>versió</i>	<i>llengües</i>		
5	CATALÀ – LLENGÜES DE L'EUROPA DE L'EST	Romanès Rus Ucraïnès	Búlgar Polonès	
5	CATALÀ - LLENGÜES AFRICANES	Àrab Amazic Wòlof	Mandinga Fula	
5	CATALÀ - LLENGÜES ASIÀTIQUES	Xinès Tagal Urdú	Bengalí Hindi	
5	CATALÀ- BÚLGAR			
5	CATALÀ-RUS			

Podeu trobar més informació d'aquests materials a la pàgina web www.puntintercanvi.cat

Educar en la diversitat és un material adreçat a l'alumnat nouvingut i al professorat que l'ha d'atendre a l'aula d'acollida i a l'aula ordinària, als professionals de l'educació que vulguin promoure els valors de la diversitat mitjançant la interacció i a persones interessades en la diversitat lingüística i la interculturalitat.

Els llibres inclosos en aquesta maleta són àlbums il·lustrats en color, adreçats a infants i joves que necessitin adquirir vocabulari bàsic en català. Estan dividits en dues col·leccions diferents:

- *El món de la Dúnia*, que conté 15 centres d'interès de vocabulari quotidià amb accions, i cada centre d'interès conté elements de totes les cultures. El material imprès es complementa amb enregistraments de totes les paraules i expressions incloses ([enllaç per accedir als àudios](#)).
- *Els llibres de la Nur*, estructurats en deu temàtiques de vocabulari acompanyades d'un text que integra les diferents tradicions i els costums populars de les diverses cultures. La col·lecció també es complementa amb un àudio que segueix la mateixa estructura temàtica del llibre i una guià didàctica ([enllaç per accedir als àudios i a la guia](#)).

Els materials inclosos us poden ser útils per a:

- Treballar la diversitat lingüística i cultural.
Són multilingües, utilitzen la llengua materna per fomentar l'aprenentatge i l'ús del català i permeten conèixer altres realitats lingüístiques i culturals presents a la societat.
- Desenvolupar la intel·ligència emocional.
Despertar la curiositat envers l'altre mitjançant el treball intercultural i la interacció entre tot l'alumnat i treballen les emocions mitjançant el foment dels valors universals.
- Diversificar les eines d'aprenentatge.
Reforcen l'aprenentatge de la llengua i augmenten la confiança de l'aprenent en les seves capacitats. A més a més, serveixen per aprendre la llengua d'origen i la llengua familiar.

Les llengües d'origen

Actualment, a Catalunya es parlen unes 300 llengües. En el nostre sistema educatiu conviuen infants i joves de moltes nacionalitats, que parlen, pel cap baix, unes 100 llengües. La gran majoria d'aquestes llengües familiars són fràgils i s'obliden fàcilment; de la mateixa manera que les criatures assoleixen les habilitats conversacionals en una llengua nova amb una certa facilitat, també d'una manera relativament ràpida perden l'habilitat d'utilitzar la seva llengua, fins i tot dins el context familiar.

Potenciar i tenir més presents les llengües maternes, repercutirà positivament en la valoració que faci l'alumnat del català; per tant, cal aprofitar la realitat multilingüe i multicultural perquè l'alumnat aprengui a conviure en un món complex i divers, amb una actitud positiva d'interès i confiança davant la diversitat de llengües i cultures. Tal i com recull el Consell Assessor de la Llengua a l'Escola, la presència simbòlica de la llengua materna permet, entre altres coses, establir continuïtats entre el context escolar i el context familiar amb els enormes avantatges que això significa (Bronfenbrenner, 1987; Vila, 1998). I, a més a més, significa també autoestima, respecte a allò que és propi i autoimatge positiva, condicions indispensables per incorporar-se amb èxit al nostre sistema educatiu.

Els exemplars que s'inclouen en aquesta maleta permeten posar en valor la diversitat lingüística i cultural de les nostres aules i vetllar pel coneixement d'unes llengües i cultures que són presents a Catalunya i que li aporten una immensa riquesa que convé reconèixer i preservar.

Altres materials i recursos per treballar el plurilingüisme a l'aula

Una Mà de Llengües . Material didàctic sobre diversitat lingüística per a professorat de Secundària i Batxillerat. Pretén transmetre tant coneixements elementals de lingüística com valors de tolerància a la diversitat i de valoració de la llengua catalana com a llengua vertebradora de la societat catalana.

Nodes Llengües d'origen. Espai amb informacions d'activitats i concursos, així com bones pràctiques compartides de diferents centres educatius.

Llengües d'origen. Espai de l'Xtec on hi ha tota la informació referent a les diferents llengües maternes d'origen estranger que conviuen al nostre sistema educatiu, amb recursos específics de cada llengua.

El món en un munt de contes. Recull de contes i llegendes populars multilingüe, en format àudio i pdf.

Radiogarden. Lloc web/app des d'on es pot sintonitzar qualsevol emissora de ràdio del món emesa per internet i que possibilita l'accés a continguts i informacions diverses en altres llengües.

Petit diccionari de cortesia en diverses llengües. Secció de la pàgina web del Grup d'Estudi de Llengües Amenaçades (GELA) que recull un diccionari de cortesia en diverses llengües.

Si necessiteu més informació referent a aquest tema us podeu posar en contacte amb la vostra assessora LIC.